

GUIA DO SEGURO NACIONAL DE SAÚDE DA CIDADE DE NAGOYA

(Edição de 2014)

I Sobre o Seguro Nacional de Saúde

1 O que é Sistema de Seguro de Saúde Universal

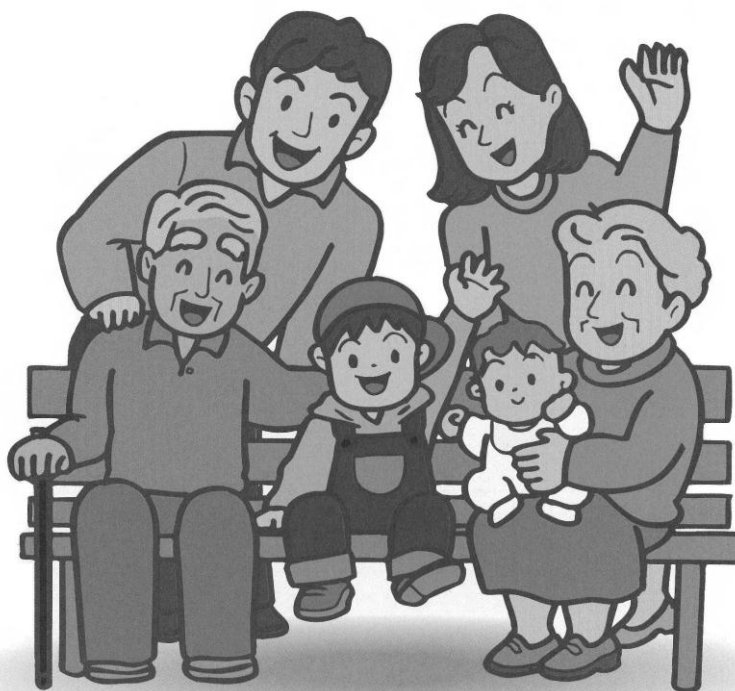
No Japão todas as pessoas estão inscritas em algum tipo de seguro de saúde público, e com o pagamento da taxa de seguro, quando adoecer, qualquer pessoa poderá fazer consulta numa instituição médica com tranquilidade e assumirá o pagamento de uma parte das despesas médicas (a princípio 30%).

名古屋市国民健康保険のてびき (2014年版)

I 国民健康保険について

1 国民皆保険制度とは

日本国では、すべての方が何らかの公的な医療保険に加入し、保険料を負担していただくことで、病気にかかったときには、だれもが医療費の一部負担金（原則 3 割）を支払うことで安心して医療機関に受診できるしくみになっています。



2 Inscrição para o Seguro Nacional de Saúde

Pela Lei japonesa a adesão não é facultativa, é obrigatória, e é um dever.

Os estrangeiros que se enquadram em todos os itens a seguir, favor realizar os trâmites para se inscrever no Seguro Nacional de Saúde na subprefeitura onde reside, na seção de Seguro e Previdência da subprefeitura ou no setor de Bem-estar dos Moradores do Sucursal de seu bairro.

- ① Estar registrado como residente da cidade de Nagoya (ter visto de permanência por mais de 3 meses).
※ Mesmo em caso de não estar registrado como residente (visto de permanência por menos de 3 meses), se o visto de permanência for um dos seguintes: 「Profissional de entretenimento」・「Estagiário técnico」・「Estadia em família」・「Diplomático」・「Atividade específica」, inclui também, dependendo do documento, casos de reconhecimento de permanência por mais de 3 meses.
- ② Qualquer pessoa que tenha visto de permanência exceto, com Visto de curta permanência.
- ③ Qualquer pessoa não filiada ao seguro de saúde da empresa (exclui-se os seguros de viagem ou assistência médica estrangeira).
- ④ Qualquer pessoa que não esteja recebendo o subsídio de amparo à vida cotidiana (*Seikatsu Hogo*).

Porém, entre as pessoas que com visto de permanência de 「Atividade específica」, em caso de atividade de receber o tratamento médico, bem como a pessoa designada para cuidar dessa pessoa na vida diária, mesmo tendo o registro como residente, não poderá se inscrever no Seguro Nacional de Saúde. a pessoa com visto de permanência como 「Atividade específica」, para realizar o trâmite de inscrição, deverá trazer a 「Declaração de especificação」 comprovando o conteúdo desta atividade.

2 国民健康保険の加入

日本の法律で加入は任意ではなく、加入は強制であり、義務となっています。

次の項目にすべて当てはまる外国人の方は、お住まいの区の区役所保険年金課または支所区民福祉課で国民健康保険の加入手続きを行ってください。

- ① 名古屋市に住民登録（3 か月を超えた在留期間での在留資格）をしている。
※ 住民登録のない場合（3 か月以下の在留期間）でも、在留資格が「興行」・「技能実習」・「家族滞在」・「公用」・「特定活動」のいずれかで、資料により 3 か月を超えて滞在すると認められる場合も含む。
- ② 短期滞在以外の適法な在留資格を保有している。
- ③ 職場の健康保険等（旅行保険や外国の医療保険などは含まない。）に加入していない。
- ④ 生活保護を受けていない。

なお、在留資格が「特定活動」の方のうち、医療を受ける活動、または、その方の日常生活上の世話をする活動と指定された方は、住民登録がある場合でも国民健康保険に加入することはできません。在留資格が「特定活動」の方が加入手続きを行う際には、その活動内容を示す「指定書」をお持ちください。

3 A inscrição no Seguro Nacional de Saúde deve ser feita dentro de 14 dias

Dentro de até 14 dias após se mudar para Nagoya favor realizar os trâmites para se inscrever no Seguro Nacional de Saúde no *Kuyakusho Hoken Nenkin* ou *Shisho Kumin Fukushika* (Seção de Seguro e Previdência da subprefeitura ou setor de Bem-estar dos moradores da Sucursal do seu bairro).

Caso atrase na realização dos trâmites de inscrição, a carteira de seguro saúde poderá ser utilizada somente a partir da data da solicitação, e além disso terá que pagar os retroativos referentes a taxa do seguro.

E, ao mudar de endereço, nome, modalidade de visto, ou período de permanência, além de comunicar a imigração deverá comunicar também a Seção Seguro e Previdência da subprefeitura ou setor de Bem-estar do Sucursal do seu bairro.

E ainda, caso se mude para outra cidade ,(outro país), ou se inscreva no seguro de saúde de sua empresa, favor realizar os trâmites de cancelamento do Seguro Nacional de Saúde na Seção de Pensão e Aposentadoria e Seguro Saúde da subprefeitura ou setor de Bem-estar do Sucursal do seu bairro.

3 国民健康保険の加入手続きは14日以内に

名古屋市内に転入した日から 14日以内にお住まいの区の区役所保険年金課または支所区民福祉課へ加入の届出をしてください。手続きが遅れますと、保険証は届出の日からしか使えないうえ、保険料はさかのぼって納めなければいけません。

また、住所、在留資格、在留期間、及び、氏名などに変更がある場合には、入国管理局だけでなくお住まいの区の区役所保険年金課または支所区民福祉課へも届出をしてください。

なお、市外（国外）へ転出するときや職場の健康保険に加入した場合には、お住まいの区の区役所保険年金課または支所区民福祉課へ国民健康保険をやめる届出をしてください。

II Benefícios do seguro

1 Cartão de Seguro ・ Despesas médicas por conta do beneficiário

Favor apresentar o cartão de seguro ao consultar uma instituição médica. Apresentando o Cartão de Seguro, como o Seguro Nacional de Saúde cobrirá 70% das despesas médicas, o restante de 30% deverá ser pago pelo beneficiário diretamente no balcão de atendimento da instituição médica.

Será emitido um Cartão de Seguro individual para cada beneficiário, nenhuma outra pessoa além do beneficiário poderá utilizá-la. E ainda, caso empreste ou pegue emprestado o Cartão de Seguro, será punido legalmente. Tenha muito cuidado com o uso do seu Cartão de Seguro.

As pessoas acima de 70 anos, além do Cartão de Seguro, será emitido também o Certificado de Beneficiário Idoso, e ao serem apresentados juntos, as despesas do beneficiário será de(10% a 30%) de acordo com o descrito no Certificado de Beneficiário Idoso.

Para criança que tem a Carteira Médica Infantil (crianças até o ensino fundamental, chugakko), na hora de uma consulta deverá apresentar juntamente com o Cartão de Seguro, assim não haverá despesas médicas por parte do beneficiário.

Em caso de internação com fornecimento de refeição, o assegurado deverá efetuar o pagamento padrão de ¥260 por refeição. (Vale observar que família com isenção de imposto residencial, efetuando-se os trâmites, terá redução do valor acima mencionado.)

II 保険給付の内容

1 保険証・医療費の自己負担

医療機関に受診する際には、保険証を提示してください。保険証を提示することで、医療費の 7 割が国民健康保険から給付されるため、医療機関の窓口で支払う自己負担は医療費の 3 割となります。

保険証は個人ごとに発行され、保険証に記載された方以外は使用することができません。また、保険証を他人に貸したり他人から借りたりすると、法律により罰せられます。保険証は大切に管理してください。

なお、70 歳以上の方には、保険証に加えて高齢受給者証も発行され、保険証と一緒に提示することで高齢受給者証に記載された割合（1 割～3 割）の自己負担となります。

また、子ども医療証が交付されている方（中学生までのお子さんが対象）は、保険証と一緒に提示することで自己負担がかかりません。

入院して食事の提供を受けたときは、標準負担額として 1 回 260 円が必要となります。（ただし、市民税が非課税の世帯は申請すれば減額されます。）

2 Despesas médicas elevadas

Quando os gastos de tratamento médico nos hospitais ultrapassarem determinado valor, será aplicado o subsídio de despesas médicas elevadas. A pessoa que se enquadrar no benefício, receberá a notificação por correio depois de 2 a 3 meses após o tratamento médico.

3 Auxílio Maternidade / Auxílio Funeral

Qualquer pessoa segurada receberá o valor integral de ¥390.000, como auxílio maternidade ao dar a luz (O valor será de ¥ 420.000 mil para o parto realizado nas maternidades filiadas ao Sistema de Compensação Obstétrica para Paralisia Cerebral). Em caso de falecimento do segurado, será fornecido o valor de ¥50.000 como Auxílio Funeral.

4 Despesas médicas durante viagem ao Exterior

Em caso de receber tratamento médico hospitalar no exterior por motivo de emergência ou de extrema necessidade, durante a viagem ao exterior ou retorno ao país de origem por curto período, a pessoa segurada pode fazer a solicitação de ressarcimento de gastos em questão que corresponderem às condições requeridas pelo seguro.

Porém, em caso das consultas que já estavam previstas ou tratamentos que não se enquadram nas despesas do seguro saúde do Japão, não serão consideradas.

2 高額療養費

病院での支払金額が高額になった場合、一定額を超える額については、高額療養費として支給します。該当する場合には、診療を受けた月の2~3か月後にはがきでお知らせします。

3 出産育児一時金・葬祭費

出産したときには、出産育児一時金として39万円（産科医療補償制度加入の分娩機関での出産の場合は42万円）が、死亡したときには葬祭費として5万円が支給されます。

4 海外療養費

海外旅行や一時帰国の際に、緊急やむを得ず、外国の病院で治療等を受けた場合、申請して要件に該当する費用については海外療養費として支給されます。

ただし、あらかじめ予定されていた受診の場合や日本で保険適用されていない治療などは海外療養費の対象とはなりません。

III Taxa do seguro de saúde

1 Forma de Cálculo da Taxa do Seguro de Saúde (Valor anual do Seguro Saúde Abril de 2014~ Março de 2015)

① Parcela de Tratamento Médico para todos	=	Valor dividido em partes iguais 39,483 ienes × número de beneficiários	+	Valor de Renda Valor base da renda ※×0.0783 ※Valor base é a soma da renda de todos beneficiários
--	---	---	---	--

(O valor máximo anual da taxa de seguro é 510,000 ienes.)

② Parcela do Valor de Contribuição de Apoio para todos	=	Valor dividido em partes iguais 12,950 ienes × número de beneficiários	+	Valor de Renda atribuída Valor base da renda ※×0.0261 ※Valor base é a soma da renda de todos beneficiários
---	---	---	---	--

(O valor máximo anual da Parcela do Valor de Contribuição de Apoio 160,000 ienes)

③ Parcela da Assistência de Enfermagem 40~64 anos	=	Valor dividido em partes iguais 15,767 ienes×beneficiário de 40~64 anos	+	Valor de Renda atribuída Valor base da renda ※×0.0256 ※ Valor base é a soma da renda de todos beneficiários de 40~64anos
--	---	--	---	--

(O valor máximo anual da Parcela da Assistência de Enfermagem 140,000 ienes)

Taxa do Seguro Nacional de Saúde	=	① Parcela de Tratamento Médico	+	② Parcela do Valor de Contribuição de Apoio	+	③ Parcela da Assistência de Enfermagem
----------------------------------	---	-----------------------------------	---	--	---	---

※ O valor de desconto da renda foi calculado individualmente como segue a baixo tendo como referência 「o valor da renda básica」, e depois somado por família.

Valor Base da Renda	=	Renda referente ao ano de 2013	-	¥330.000	-	dedução original
---------------------	---	--------------------------------	---	----------	---	------------------

A renda daquelas pessoas que tiveram dedução do imposto residencial por acordo, também serão incluídas.

Na tabela a seguir está o valor somado de ①~③ e o valor descontado da 「dedução Original」.

Classificação			Valor descontado
①	Familiar dependente	Dependentes não sujeitos à dedução para pessoas com deficiência	Para cada familiar dependente ¥330.000
②		Dependentes sujeitos à dedução para pessoas com deficiência	Para cada familiar dependente ¥860.000
③	Dedução para pessoas com deficiência (própria pessoa) · viúva (esposo) Caso declare a dedução.		¥920.000

Ⅲ 保険料

1 保険料の計算方法（2014年4月～2015年3月の年間保険料額）

①医療分 すべての方	=	均等割額 39,483 円×加入者数	+	所得割額 基礎となる所得額※×0.0783 ※加入者全員の基礎となる所得額を合算
---------------	---	-----------------------	---	--

（医療分は年間 51 万円が最高限度額です。）

②支援金分 すべての方	=	均等割額 12,950 円×加入者数	+	所得割額 基礎となる所得額※×0.0261 ※加入者全員の基礎となる所得額を合算
----------------	---	-----------------------	---	--

（支援金分は年間 16 万円が最高限度額です。）

③介護分 40～64 歳の方	=	均等割額 15,767 円×40～64 歳の加入者数	+	所得割額 基礎となる所得額※×0.0256 ※40～64 歳の加入者全員の基礎となる所得額を合算
-------------------	---	-------------------------------	---	--

（介護分は年間 14 万円が最高限度額です。）

国民健康保険料	=	①医療分	+	②支援金分	+	③介護分
---------	---	------	---	-------	---	------

※所得割額に用いる「基礎となる所得額」は個人ごとに次のように算出し、世帯で合算したものです。

基礎となる所得額	=	2013 年中の所得	-	33 万円	-	独自控除額
----------	---	------------	---	-------	---	-------

所得には租税条約により住民税の免除を受けている所得も含めます。

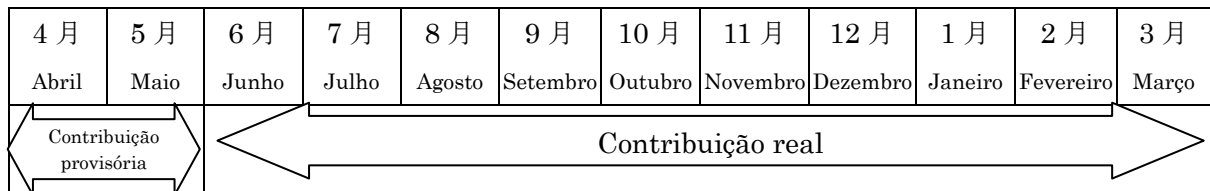
次の表の①～③を合算した金額を「独自控除額」として差し引きます。

区分		差し引く額
①	扶養家族が 障害者控除の対象でない扶養家族	扶養家族 1 人につき 33 万円
②	いる場合 障害者控除の対象である扶養家族	扶養家族 1 人につき 86 万円
③	障害者控除（本人分）・寡婦（夫）控除を申告している場合	92 万円

2 Determinação da Taxa do Seguro de Saúde

O valor a ser pago da Taxa do Seguro de Saúde Anual é determinado em todo mês de Junho, a notificação é feita através de um aviso que será entregue.

Além disso (este cálculo), o valor da Taxa de Seguro de Saúde referente ao mês de Abril e Maio deverá ser pago de acordo com o [cálculo com referência ao valor médio mensal do ano anterior]. (contribuição provisória)



Valor da taxa do seguro referente ao mês de Abril e Maio: Valor médio referente a cada mês do ano anterior.

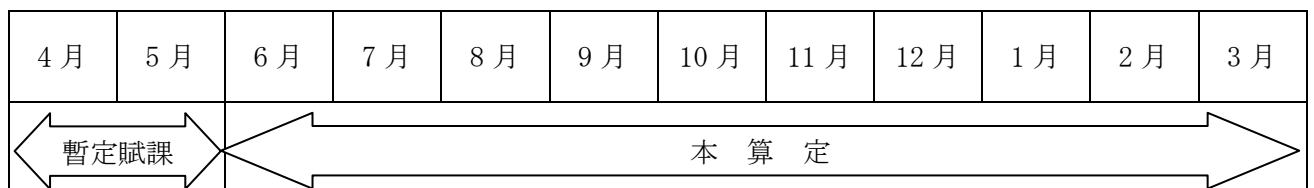
Valor da taxa do seguro referente ao mês de Junho até Março: 1/10 do valor deduzido da taxa anual do seguro referente ao mês de Abril e Maio.

3 Ajuste da taxa do seguro de saúde durante o ano fiscal devido mudança

A taxa do seguro de saúde será calculada mensalmente, em casos de filiação ou rescisão realizada durante o ano fiscal.

2 保険料の決定

年間の保険料額は6月に決定し、納入通知書でお知らせします。(本算定) また、4月と5月の保険料額は、「前年度のひと月あたりの平均保険料額」を納付していただきます。(暫定賦課)



4月・5月の各月の保険料額：前年度のひと月あたりの平均保険料額

6月～3月の各月の保険料額：年間保険料額から4月と5月の金額を差し引いた金額の1/10

3 年度途中の異動に伴う保険料の調整

年度途中に加入または脱退した場合には、保険料は月単位で計算します。

4 Dedução da taxa do Seguro

Se o valor da renda for inferior durante o ano de 2013, será realizado dedução no valor da taxa do seguro da forma como segue abaixo. Se não tiver realizado a declaração de renda, **favor realizar a declaração de renda.**

Renda familiar dentro do ano de 2013 ※1	Valor de dedução
Quando a renda for menor que ¥330.000	70% do valor por pessoa da família
¥330.000 + (¥245.000 × n° de inscritos ※2) se for menor que	50% do valor por pessoa da família
¥330.000 + (¥450.000 × n° de inscritos ※2) se for menor que	20% do valor por pessoa da família

※1 A renda das pessoas que irão se transferir para o Sistema de Seguro Médico às Pessoas de Idade Avançada também é considerado renda na avaliação alvo para o cálculo do valor de dedução.

※2 As pessoas que irão se transferir para o Sistema de Seguro Médico às Pessoas de Idade Avançada também são consideradas na contagem de inscritos.

4 保険料の減額

2013 年中の所得が一定金額以下のときは、次のように保険料が減額されます。所得の申告が済んでいない方は**所得の申告をしてください。**

2013 年中の世帯の所得 ※1	減額される額
33 万円以下のとき	世帯の均等割額の 7 割
33 万円 + (24 万 5 千円 × 加入者数 ※2) 以下のとき	世帯の均等割額の 5 割
33 万円 + (45 万円 × 加入者数 ※2) 以下のとき	世帯の均等割額の 2 割

※1 後期高齢者医療制度へ移行された方の所得も、減額判定の対象となる所得に含めます。

※2 後期高齢者医療制度へ移行された方も、加入者数に含めます。

5 Isenção da Taxa do Seguro

Caso a renda sofrer baixa repentina (renda familiar foi menor que ¥10.000.000 do ano de 2013, se a previsão da renda for menor de ¥2.640.000 e ainda a renda familiar do ano de 2013 tiver queda de 8/10), ou devido a desastre natural a residencia sofreu danos, após devidos trâmites poderá ser isento da taxa do seguro.

E se a renda do ano de 2013 for menor que a estabelecida, poderá haver dependendo do caso ter isenção.

E ainda, para para receber a isenção é necessário alguns documentos, por este motivo consulte previamente o Seguro Nacional de Saúde na Seção de Pensão e Aposentadoria e Seguro Saúde da subprefeitura ou setor de Bem-estar do Sucursal do seu bairro.

6 Sistema de Atenuação da Taxa do Seguro para os Desempregados

Se o motivo do desligamento for demissão por parte do empregador e outros e está recebendo o Subsídio do Seguro Desemprego, poderá receber dedução na Taxa do Seguro. Deverá levar o Certificado de Beneficiário do Seguro Desemprego na Seção de Pensão e Aposentadoria e Seguro Saúde da subprefeitura ou setor de Bem-estar do Sucursal do seu bairro.

5 保険料の減免

所得が急激に減少した場合（2013 年中の所得が 1,000 万円以下の世帯で、今年の見込所得が 264 万円以下、かつ、2013 年中の所得の 8/10 以下に減少した世帯）、あるいは災害により家屋に被害がでた場合などは、申請により保険料の一部が減免されることがあります。

なお、それ以外にも 2013 年中の所得が一定以下の場合などにも減免を受けられる場合があります。

また、減免を受ける際には必要な書類もありますので、あらかじめお住まいの区の区役所保険年金課または支所区民福祉課へご相談ください。

6 失業者の方を対象とした保険料軽減制度

会社都合等の理由で失業して雇用保険の失業給付を受けている方は、保険料の軽減を受けられる場合があります。雇用保険受給資格者証をお持ちのうえ、お住まいの区の区役所保険年金課または支所区民福祉課へお届けください。

7 Cuidados a serem tomados sobre a Taxa de Seguro quando entrar no Japão

A primeira vez que vier ao Japão, por não ter renda do ano anterior no Japão, a taxa de seguro no primeiro ano terá redução de 70%, mas **a partir do segundo ano, família formado por uma única pessoa e o salário do ano anterior de arubaito ou outros ultrapassar ¥980.000 (vl. base de cálculo ¥330.000), não receberá a dedução de 70% por pessoa, e conseqüentemente a taxa do Seguro ficará mais alta.**

Para que a taxa do seguro tenha redução mesmo a partir do segundo ano de estadia no Japão (redução de 70% no valor per capita familiar) deverá cumprir todos os requisitos citados abaixo. (família formada por uma única pessoa)

- ① O salário do ano anterior de arubaito ou outros ter sido menos de ¥980.000 (vl. base de cálculo menos de ¥330.000)
- ② Ter feito a declaração do imposto de renda.

7 日本に入国したときの保険料に関する注意点

始めて日本に入国した1年目は、前年に日本で稼いだ収入が0円のため、均等割額の7割が減額されますが、**2年目以降は1人世帯で前年のアルバイトなど給与収入が98万円（所得が33万円）を超えれば均等割額の7割の減額が受けられないため、保険料が高くなります。**

在留期間が2年目以降も保険料が最低額となる（世帯の均等割額の7割が減額される）ためには、以下の条件をすべて満たす必要があります。（1人世帯の場合）

- ① 前年中のアルバイトなど給与収入が98万円以下（所得が33万円以下）である。
- ② 所得の申告をしている。

8 Formas de pagamento do Seguro

A taxa do seguro será debitado da conta mensalmente no dia 26. (Caso no dia 26 o banco esteja fechado, o débito será feito no próximo dia útil).

É mais prático o registro da conta através do sistema *payeasy* que poderá ser feito no balcão de atendimento da subprefeitura ou sucursal. (O sistema *payeasy* é a possibilidade de cadastro da conta utilizando somente o cartão do banco).

Caso não possua o cartão do banco ou utilize uma agência bancária que não tenha o sistema *payeasy*, é necessário fazer o cadastro na Seção de Seguro e Previdência da subprefeitura *Kuyakusho Hoken Nenkin* (Responsável pelo Recolhimento-*shuno tantou*) utilizando a caderneta do banco para a confirmação do número da conta e do carimbo.

Até que o cadastro da conta para o débito seja concluído, o responsável pelo recolhimento das taxas do setor de Seguro Nacional de Saúde passará nas residências recolhendo o valor das taxas do seguro.

※Bancos que utilizam o sistema de débito *payeasy*

Aichi, Ogaki kyouritsu, Kyoto, Juroku, Daisan, Chukyo, Nagoya, Hyakugo, Mie, Mizuho, Mitsui Sumitomo, Mitsubishi Tokyo UFJ, Yucho (inclue correios), Resona, Tokai Rodo Kinko (banco dos trabalhadores de Tokai), e todo banco Shinyo Kinko (somente as instituições financeiras da cidade)

8 保険料の支払方法

保険料は、毎月口座振替により納付していただきます。

振替日は毎月 26 日です。(26 日が金融機関の休業日の場合は、次の営業日になります。)

口座振替の登録は区役所または支所の窓口でペイジー口座振替受付サービスを利用いただくと便利です。(ペイジー口座振替受付サービスとは、ご本人のキャッシュカードのみで口座振替の登録ができる制度です。)

キャッシュカードをお持ちでないときやペイジー口座振替受付サービスが利用できない銀行のときは通帳印と口座番号が確認できるもの(預金通帳など)をお住まいの区の区役所保険年金課(収納担当)にお持ちください。

なお、口座振替が始まるまでの間は、国民健康保険集金担当の職員が集金に伺います。

※ペイジー口座振替受付サービスが利用できる銀行

愛知、大垣共立、京都、十六、第三、中京、名古屋、百五、三重、みずほ、三井住友、三菱東京 UFJ、ゆうちょ(郵便局を含む)、りそなの各銀行
東海労働金庫、各信用金庫(本市収納代理金融機関のみ)

9 Medidas tomadas às famílias que não efetuaram o pagamento das taxas

Aqueles que não efetuarem o pagamento das taxas até a data de vencimento, através da penalidade pelo atraso do pagamento dos impostos locais, **será averiguado no local de trabalho sobre o salário ou outros e os bens serão confiscados.**

E ainda, será emitido uma carteira de qualificação, na qual o valor total das despesas médicas passa a ser toda do beneficiário.

E mesmo sendo aplicado todas essas medidas, a obrigatoriedade do pagamento do seguro não desaparecerá.

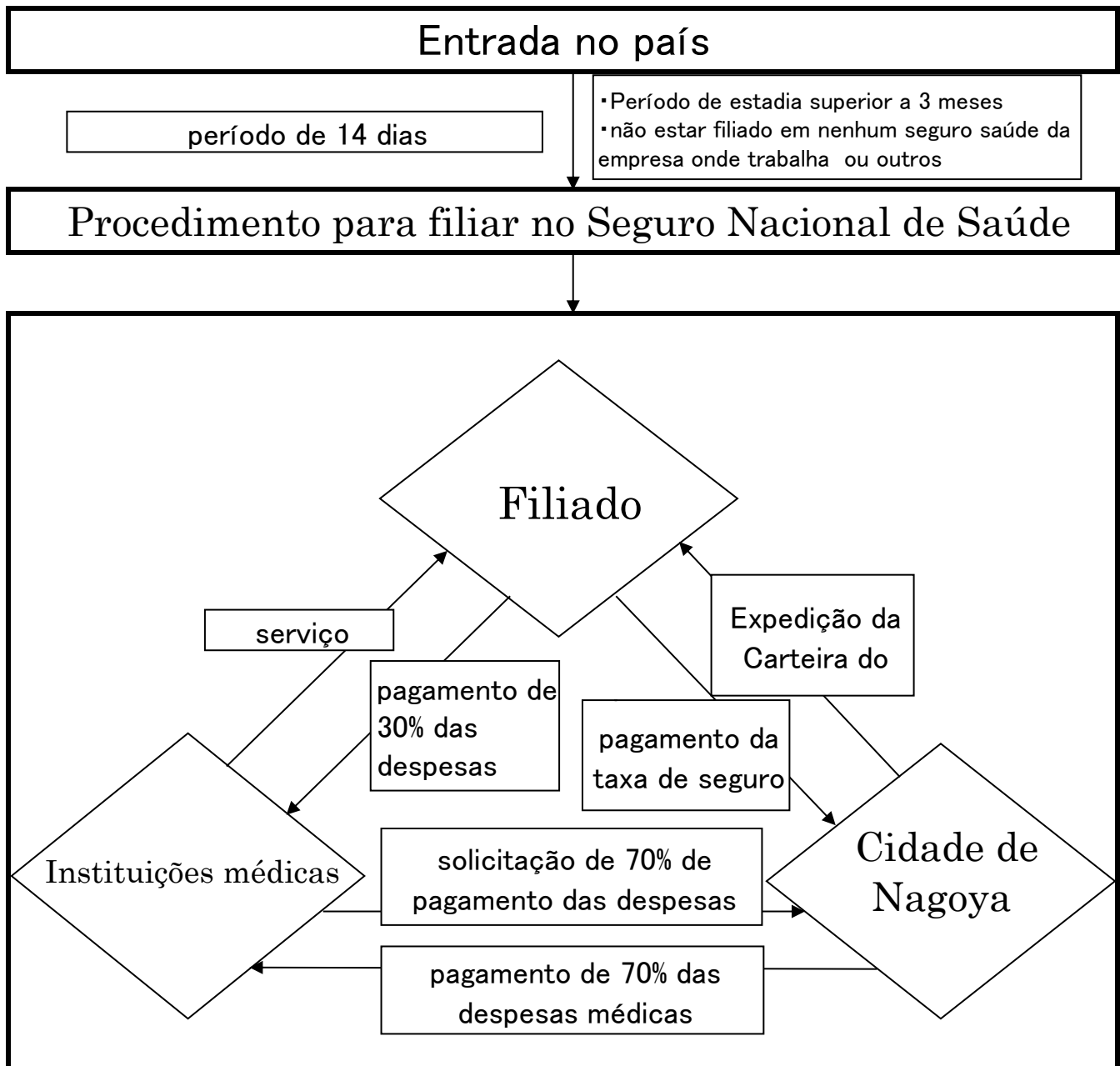
9 未納世帯に対する措置

指定期限までに保険料をお支払いいただけない場合は、地方税の滞納処分の例によって、差押えのために勤務先への給与調査等の財産調査が行われ、財産の差押えを受けることになります。

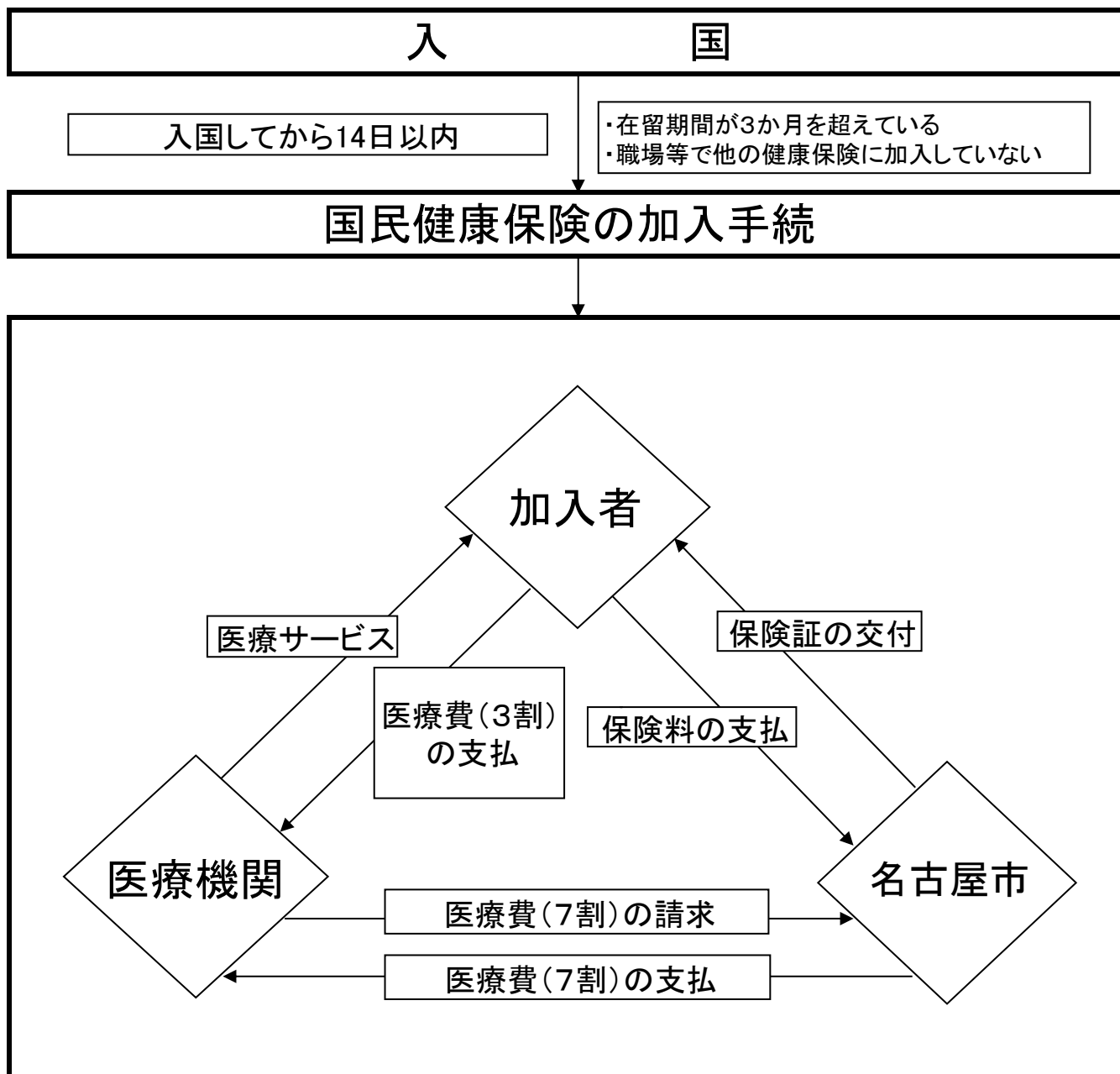
また、保険証のかわりに資格証明書が交付され医療費が全額自己負担となります。

なお、このような措置を受けても保険料の支払義務はなくなりません。

Mecanismo do Seguro Nacional de Saúde



国民健康保険のしくみ



Entrar em contato com a subprefeituras ou sucursais próximo à sua residência

お問い合わせは、お住まいの区の区役所保険年金課保険係・支所区民福祉課保険係へ

Subprefeitras/sucursais 区役所・支所	Telefone 電話番号	Subprefeitras/sucursais 区役所・支所	Telefone 電話番号
Subprefeitura de Chikusa Hoken Nenkinaka Hoken kakari 千種区役所保険年金課保険係	052-753-1904	Subprefeitura de Nakagawa Hoken Nenkinaka Hoken kakari 中川区役所保険年金課保険係	052-363-4354
Subprefeitura de Higashi Hoken Nenkinaka Hoken kakari 東区役所保険年金課保険係	052-934-1143	Subprefeitura de Nakagawa Sucursal Tomida Kumin Fukushima Hoken kakari 中川区役所富田支所区民福祉課保険係	052-301-8143
Subprefeitura de Kita Hoken Nenkinaka Hoken kakari 北区役所保険年金課保険係	052-917-6455	Subprefeitura de Minato Hoken Nenkinaka Hoken kakari 港区役所保険年金課保険係	052-654-9644
Subprefeitura de Kita Sucursal Kusunoki Kumin Fukushima Hoken kakari 北区役所楠支所区民福祉課保険係	052-901-2262	Subprefeitura de Minato Sucursal Nanyo Kumin Fukushima Hoken kakari 港区役所南陽支所区民福祉課保険係	052-301-8154
Subprefeitura de Nishi Hoken Nenkinaka Hoken kakari 西区役所保険年金課保険係	052-523-4544	Subprefeitura de Minami Hoken Nenkinaka Hoken kakari 南区役所保険年金課保険係	052-823-9343
Subprefeitura de Nishi Sucursal Yamada Kumin Fukushima Hoken kakari 西区役所山田支所区民福祉課保険係	052-501-4935	Subprefeitura de Moriyama Hoken Nenkinaka Hoken kakari 守山区役所保険年金課保険係	052-796-4544
Subprefeitura de Nakamura Hoken Nenkinaka Hoken kakari 中村区役所保険年金課保険係	052-453-5345	Subprefeitura de Moriyama Sucursal Shidami Kumin Fukushima Hoken kakari 守山区役所志段味支所区民福祉課保険係	052-736-2257
Subprefeitura de Naka Hoken Nenkinaka Hoken kakari 中区役所保険年金課保険係	052-265-2243	Subprefeitura de Midori Hoken Nenkinaka Hoken kakari 緑区役所保険年金課保険係	052-625-3944
Subprefeitura de Showa Hoken Nenkinaka Hoken kakari 昭和区役所保険年金課保険係	052-735-3844	Subprefeitura de Midori Sucursal Tokushige Kumin Fukushima Hoken kakari 緑区役所徳重支所区民福祉課保険係	052-875-2206
Subprefeitura de Mizuho Hoken Nenkinaka Hoken kakari 瑞穂区役所保険年金課保険係	052-852-9332	Subprefeitura de Meito Hoken Nenkinaka Hoken kakari 名東区役所保険年金課保険係	052-778-3053
Subprefeitura de Atsuta Hoken Nenkinaka Hoken kakari 熱田区役所保険年金課保険係	052-683-9483	Subprefeitura de Tempaku Hoken Nenkinaka Hoken kakari 天白区役所保険年金課保険係	052-807-3843